

Mandarin

PHRASEBOOK & DICTIONARY

Acknowledgments

Editors Samantha Forge, Robyn Loughnane, Jodie Martire, Branislava

Vladisavljevic, Tracy Whitmey

Production Support Chris Love

Language Writers Anthony Garnaut, Tim Lu

Cover Researcher Naomi Parker

Thanks

Angela Tinson, James Hardy, Juan Winata

Published by Lonely Planet Publications Pty Ltd

ABN 36 005 607 983

3rd Edition – October 2015 ISBN 9781743603727

Text © Lonely Planet 2015

Cover Image Chinese New Year celebrations, Singapore

Maurizio Rellini/4Corners

Printed in China 10 9 8 7 6 5 4 3 2 1

Contact lonelyplanet.com/contact

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise, except brief extracts for the purpose of review, without the written permission of the publisher. Lonely Planet and the Lonely Planet logo are trade marks of Lonely Planet and are registered in the U.S. Patent and Trademark Office and in other countries. Lonely Planet does not allow its name or logo to be appropriated by commercial establishments, such as retailers, restaurants or hotels. Please let us know of any misuses: www.lonelyplanet.com/ip

Although the authors and Lonely Planet try to make the information as accurate as possible, we accept no responsibility for any loss, injury or inconvenience sustained by anyone using this book.

Paper in this book is certified against the Forest Stewardship Council™ standards. FSC™ promotes environmentally responsible, socially beneficial and economically viable management of the world's forests.





Look out for the following icons throughout the book:



'Shortcut' Phrase

Easy to remember alternative to the full phrase



Q&A Pair

'Question-and-answer' pair – we suggest a response to the question asked



Look For

Phrases you may see on signs, menus etc



Listen For

Phrases you may hear from officials, locals etc



Language Tip

An insight into the foreign language



Culture Tip

An insight into the local culture

How to read the phrases:

- Coloured words and phrases throughout the book are phonetic guides to help you pronounce the foreign language.
- Lists of phrases with tinted background are options you can choose to complete the phrase above them.

These abbreviations will help you choose the right words and phrases in this book:

a adjective inf informal lit literal n noun
pl plural
pol polite

sg singular v verb

ABOUT THIS BOOK

Contents

PAGE 6

	About Mandarin
	Learn about Mandarin, build your own
sentend	ces and pronounce words correctly.
Introdu	iction6

PAGE

Travel Phrases

Top Phrases

Grammar

Pronunciation

Ready-made phrases for every situation buy a ticket, book a hotel and much more.











6

8

10

18

Basics	31
 Jnderstanding	32
Numbers & Amounts	
Time & Dates	38
Practical	43
Transport	44
Border Crossing	61
Directions	63
Accommodation	66
Shopping	78
Communications	88
Money & Banking	94
Business	97

Sightseeing Senior & Disabled Travellers Travel with Children	106
Social	111
Meeting People Interests Feelings & Opinions Going Out Romance Beliefs & Culture Sports Outdoors	112 123 128 134 140 145
Safe Travel	161
Emergencies	164
TO Food	175
Eating Out Self-Catering Vegetarian & Special Meals	176 192

PAGE 199

Menu Decoder

Dishes and ingredients explained – order with confidence and try new foods.

209



3500 words to help you communicate.

English-Mandarin [Dictionary	209
Mandarin-Fnglish Γ	Dictionary	239

Index 252



Who speaks Mandarin? WIDELY UNDERSTOOD **OFFICIAL** HONG KONG MACAU **LANGUAGE** MALAYSIA **CHINA** SINGAPORE **TAIWAN**

Why Bother

With more than one billion speakers worldwide, Mandarin is the most widely spoken language on the planet. How can you miss the chance to communicate with one in seven people on Earth?

Distinctive Sounds

In Mandarin you can change the meaning of a word by raising and lowering the pitch level (tone) on certain syllables. Mandarin has four tones (high, high-rising, highfalling and low falling-rising). plus a fifth, neutral tone.



Mandarin speakers in China

Mandarin speakers worldwide

Pinvin

Pinyin was officially adopted in 1958 as a way of writing Chinese using the Roman alphabet. Today in Chinese cities vou'll see it everywhere: on maps, road and shop signs and in brand names.

Chinese Script

Many of the basic Chinese characters are pictographs (highly stylised pictures of what they represent), but most have a 'meaning' element and a 'sound' element. Each character represents a syllable, and most words consist of two characters.

Chinglish

'Chinglish' (Chinese English) provides many entertaining mistranslations - eg a 'Keep Quiet' notice might

instead read 'the subliminal of thought has started while the noisy has stopped'.

Language Family

The term 'Mandarin' refers to one of the seven Chinese dialect groups and is more accurately called Modern Standard Chinese or Pǔtōnghuà 普通话 (literally 'the common dialect'). Close relatives in the Sino-Tibetan family are the other six dialects: Gan, Hakka, Min, Wu, Xiang and Yue.

Must-Know Grammar

Mandarin doesn't have direct equivalents of 'ves' and 'no' used in isolation. Instead, to answer the question affirmatively, repeate the verb used in the question (eg shì 是 - 'be'). For a negative answer, add bù 不 (not) before the verb.

Donations to English

Quite a few - for example, tea, chopsticks, Japan, ketchup, kung fu, tai chi, silk ...



5 Phrases to Learn Before You Go

Where would you go for yum cha?

哪里的早茶好? Nǎlǐ de zǎochá hǎo?

When in China, make sure you find the right place for what. has to be the signature dining experience in Chinatowns the world over

Please bring a knife and fork. 请拿一副刀叉来。 Qǐng ná yī fù dāochā lái.

Don't be afraid to ask for cutlery at a restaurant if you haven't quite mastered the art of eating with chopsticks.

Can I get a discount (for the room)? 这 (房间) 能打折吗? Zhè (fángjiān) néng dǎzhé ma?

In China, always bargain for a hotel room - discounts of 10% to 50% off the rack rate are the norm, available by simply asking at reception.

l'd like to hire a bicycle. 我想租一辆自行车。 Wǒ xiǎng zū yīliàng zìxíngchē.

Bikes are a great option for getting around Chinese cities and tourist sites. They can also be invaluable for exploring the countryside.

Can you write that in Pinyin for me?

请用拼音写。 Oǐng vòng Pīnvīn xiě.

If you find Chinese script intimidating, Pinvin (the official system for writing Mandarin in the Roman alphabet) is your next best option.



10 Phrases to Sound Like a Local

Great! 真棒! Zhēnbàng!

Hey! 喂! Wèi!

It's OK. 还行。 Háixíng.

Just a minute. 等一下。 Děngyīxià.

Maybe. 有可能。 Yǒu kěnéng.

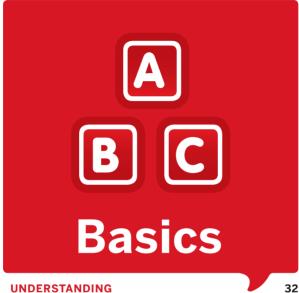
No problem. 没事。 Méishì.

No way! 不可能! Bù kěnéng!

Sure, whatever. 行,行,行。 Xíng, xíng, xíng.

That's enough! 够了,够了! Gòule, gòule!

Just joking. 开玩笑。 Kāiwánxiào.



UNDERSTANDING	32
NUMBERS & AMOUNTS	34
TIME & DATES	38

Understanding

KEY PHRASES

Do you speak English?

I don't understand.

What does (this) mean?

phrase in this book.

你会说 英文吗?

我不明白。

(这个)是 什么意思? Nǐ huìshuō Yīngwén ma?

Wǒ bù míngbai.

(Zhège) shì shénme yìsi?

Qǐng zhíchū shūshàng de fànjù.

1a O Do you speak English?	你会说英文吗? Nǐ huìshuō Yīngwén ma?
Does anyone speak English?	有谁会说英文吗? Yǒu shéi huìshuō Yīngwén ma?
A I speak a little.	我会说一点。 Wǒ huìshuō yīdiǎn.
1b O Do you understand?	你明白吗? Nǐ míngbai ma?
1c A I understand.	明白。 Míngbai.
1d A I don't understand.	我不明白。 Wǒ bù míngbai.
Could you write that in Pinyin for me?	请用拼音写。 Qǐng yòng Pīnyīn xiě.
Could you write that down for me in Chinese characters?	请用中文写下来。 Qǐng yòng Zhōngwén xiěxiàlái.
Please point to the	请指出书上的范句。

Numbers & Amounts

KEY PHRASES

How much? 多少? Duōshǎo?

a few 一些 yīxiē many 许多 xǔduō

Cardinal Numbers

Numbers in Mandarin are easy to learn. Multiples of 10 are made by stating the multiple followed by 10 – so 20 is literally 'two ten'. Two is a tricky number, generally pronounced èr unless it's joined with a classifier, in which case it will be pronounced liǎng (see **classifiers/counters**, page 20).

3a 0	零	líng
3b 1	_	yī
3c 2	=	èr
2	两	liǎng
3d 3	三	sān
3e 4	四	sì
3f 5	五.	wů
3g 6	六	liù
3h 7	七	qī
3i 8	八	bā
3j 9	九	jiǔ
4a 10	十	shí
11	+-	shíyī